

NYBORG AS 2020



Nyborg har, som de fleste andre virksomheter, hatt et ett svært spesielt år i 2020.

Året startet med høy aktivitet og et voksende marked. I mars kom Covid 19 som medførte usikkerhet, og kraftig fall i oljepriser og investeringer. På tross av dette har vi opprettholdt en jevn og god ordreinngang og sysselsetning.



I normale år ville Nyborg deltatt på en rekke aktiviteter rundt om i verden, men alle messer har blitt kansellert, og reiseaktiviteten har stoppet opp. Dette gjør at vi må benytte andre metoder for å opprettholde kontakten med kunder, agenter og leverandører. Våre selgere har, gjennom bruk av nye kanaler og videokonferanser, klart å tilpasse seg den nye hverdagen.

Nyborg har en produksjon der ca. 50% går direkte eller indirekte til eksport, i hovedsak til maritim og oljerelatert sektor. I løpet av 2020 har vi levert vifter til bilskip i Kina, oljerelaterte produkter til UAE, Kina og Aserbajdsjan og gassrensingsvifter til Korea.

Nyborg, as most other companies, have found 2020 an unusual year.

It started very actively and with a growing market. When March came, and Covid-19 with it, we saw a steep drop in oil prices, resulting in reduced investments and general insecurity.

Through all this, Nyborg has managed to maintain an even and good turnover, and kept the complete staff.



Usually, Nyborg would participate at several activities all around the world, but all trade fairs have been cancelled, and travelling has all but ceased.

Therefore we have had to nurse the relationships with customers, agents, and suppliers by more creative means.

Our sales team have utilised online meetings and video conferences, and thereby adapted very successfully to this new state of normal.



About half of the Nyborg production is going to export, either directly or indirectly. Mainly to the Marine and Oil & Gas sector.

In 2020, we have delivered fans for car-carriers in China, oil related products to UAE, China, and Azerbaijan, as well as gas-freeing fans to Korea.



Skipsindustrien har blitt pålagt nye og strenge miljøtiltak. Det har medført tiltak innen rensing av ballastvann, rensing av avgasser fra konvensjonelle motorer, ombygging til gassdrift og elektrifisering. Dette er noe som har åpnet nye muligheter for Nyborg. Ved å være tidlig ute med ny design, og et godt samarbeid med markedsledende aktører, har vi vært i forkant av utviklingen av spesielle vifter og fått god innpass i markedet. Dette har medført levering av en mengde vifter og spesialløsninger til dette segmentet.



The Shipping industry are subject to new and strict environmental requirements. This has led to cleaning of ballast water and exhaust gasses, conversion to gas fuel and electrification.

In turn, this have opened a whole new set of opportunities for Nyborg.

By having new design available, and by collaborating with major actors in this marked, we have stayed in front of the design of specialised fans and secured our position in this marked segment.

As a result, we have delivered a substantial number of fans and specialised solutions throughout 2020.



Domestically we have always delivered our products to the Norwegian Shipbuilding Industry.

We maintain our position as a major supplier to the larger shipyards in Norway. There is, however, a certain concern as to the future of the Norwegian shipbuilding industry. It is vital to us all, that this important industry can get through the current crisis without loss of know-how and the proud position it enjoys word wide.

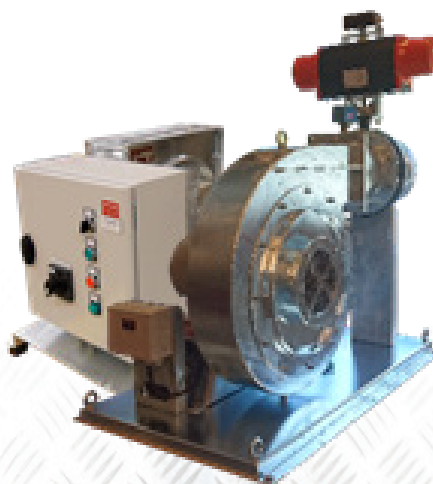
Innenlands har vi gjennom alle år levert produkter til de fleste norske verft. Vi har fortsatt god ordreinnngang på de prosjekter som er pågående ved de store verftene i dag. Det knytter seg derimot nå en viss spenning til utviklingen for den norske verftsindustrien. Det er viktig for alle i bransjen at denne industrien kommer seg gjennom krisen og klarer å opprettholde kompetansen og posisjonen i en stolt skipsbyggernasjon.



Specialised solutions and innovation have always been the strength of Nyborg. We are highly adaptable, and we have the right people with the right skill set to design and manufacture the solutions.

Based on our standard products, we find the solutions to cover the requirements of the customer.

Spesialtilpasning og nytenking har alltid vært et fortrinn Nyborg har i bransjen. Vi har god evne til omstilling og flinke folk til å designe spesialløsninger. Med utgangspunkt i våre standard produkter, finner vi gode løsninger for å dekke krevende behov fra våre kunder. Dette skaper konkurransedyktige produkter inn mot et hardt presset marked.



I løpet av de siste årene har Nyborg også satset inn mot veitunnelmarkedet. Vi har utviklet nye tunnelventilatorer, og siste året har vi hatt flere gode ordrer og leveranser til elektroentreprenører for veitunneler.



This makes for competitive products to a market that is under pressure.

Over the last years Nyborg have made a commitment to the road tunnel market.

We have developed all new tunnel ventilators that are delivered to several tunnel projects in Norway.



Nyborg ønsker også å rette fokus på hydrogenmarkedet. I den forbindelse har vi meldt oss inn i Ocean Hyway Cluster, med base i Florø, og gjennom dette leverandør- og a håper vi å komme i posisjon for leveranser til mange nye og spennende prosjekter som er i emning.

Nyborg have also decided to look at the market for hydrogen gas systems, and we have joined the Ocean Hyway Cluster based in Florø.

Through this supplier- and innovation network, we seek position to deliver our equipment to many new and exciting projects in the years to come.



Vi ønsker alle våre kunder, leverandører og andre samarbeidspartnere en riktig god jul og et godt nytt år. Vi ser frem til at vi kan møtes igjen i løpet av 2021, når pandemien er under kontroll.

We wish all our customers, suppliers, and other we have cooperated with, a Merry Christmas and a very Happy New Year.

And we look forward to being able to meet again in 2021, when the pandemic is under control.



Best Wishes from NYBORG AS

Magne Klokk
Stig Ove Auflem
Bjørnar Klokk
Beata Zajac
Frank Østro
Tor Ole Johansen
Dagfinn Nordstrand

Martin Berge
Ole Morten Klokk
Nina Nyborg Skotheim
Katarzyna Kryczka-Gut
Stein Arve Drabløs
Jan Ivar Klokk
Andreas Laabak Tynes

Tradition, experience and proven technology since 1947